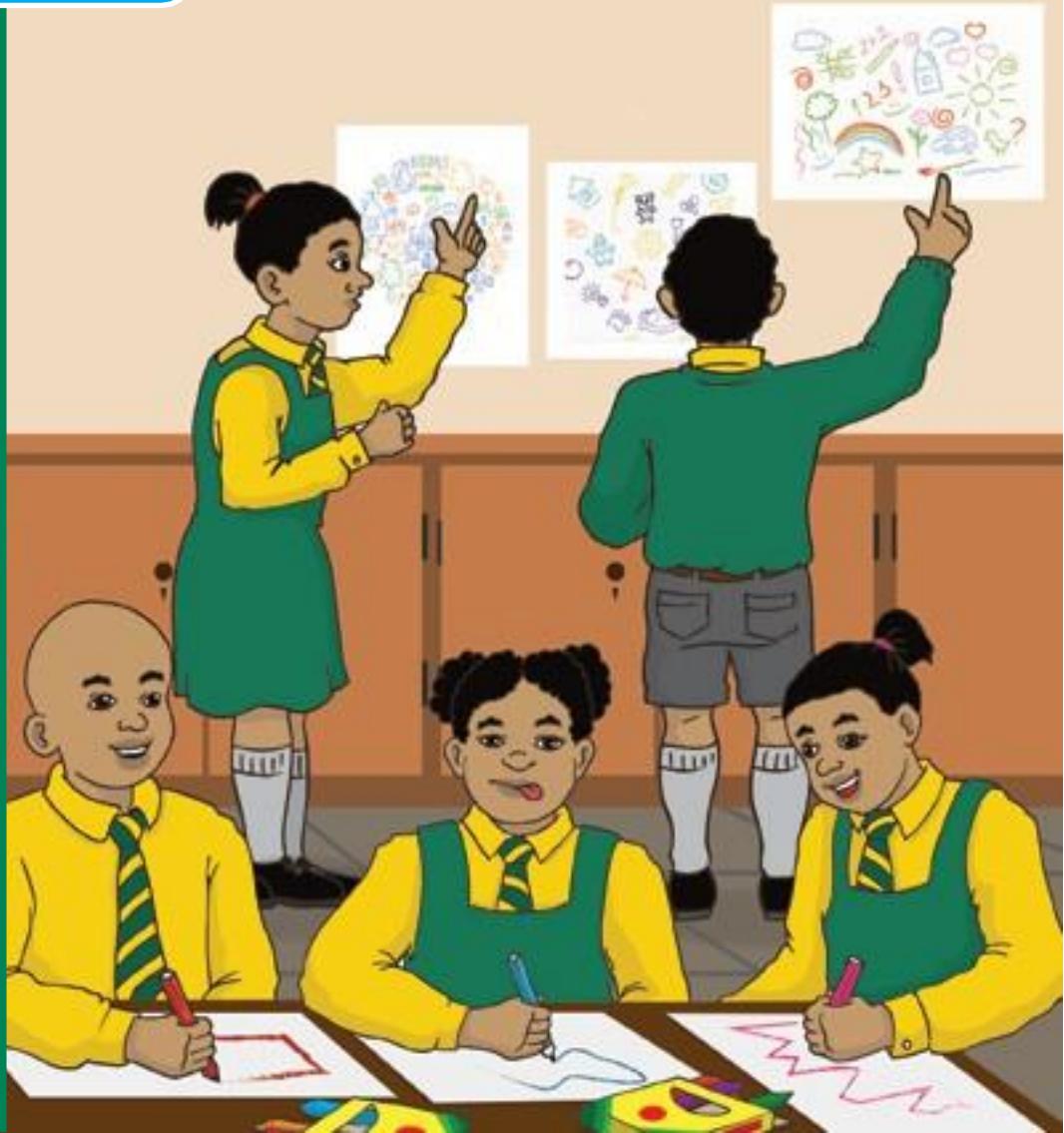




Duvha le ÊNdîvho à thomâ tshikolo

Tshivenda

Maxwell N Mamathuba



Duvha le ÊNdîvhô a thomâ tshikolo

Yo nwalwa nga Maxwell N Mamathuba
Mufanyisi Ntibile Zonke



NYELETSHEDZO KHA VHADEDEDZI NA VHABEBI

1. Bugu hei yo lugela vhana vha miñwaha ya u (bva) thoma **7** u swika **9**.
2. Hei bugu hei i na maipfi a **1 234**. Kha vha nange maipfi vha ite garaña dza u vhala nga mabogisi kana mabambiri a kale.
3. Vha shumise garaña idzo u ita uri vhana vha vhalele n̄tha.
4. Kha vha shumise founu, kana watshi, kana tshikala-tshifhinga u vhala maipfi ane ñwana a kona u vhala nga munithi muthihi. Kha vha zwi ñwale fhasi, vha zwi sedze vhege iñwe na iñwe u vhona arali tshivhalo tsha maipfi ane ñwana a vhala nga munithi tshi tshi khou engedzea.
5. Kha vha humbele ñwana a vhalele n̄tha tshipida, vha mu vhudzise uri a ḥalutshedze mafhungo a re kha tshipida itsho.
6. Kha vha shumise zwi re kha mafhungo u vhudzisa zwi no khou bvelela kha bugu iyo.



Nđivho u khou ya u thoma u dzhena tshikolo
nga Musumbuluwo.

U ḥo dzhena Dzingahe Phuraimari, hune
Thanyani mukomana wawe a dzhena hone.

Nga Swondaha ha ngo ṭavhanya u eđela
nga dakalo.

O paka penisela na khirayoni begeni yawe
naho Thanyani o ri a zwi nga tođei.

Ndavhelelo yawe ya ḫuvha ḥi tevhelaho yo
vha i khulu vhukuma.



Nga Musumbuluwo nga matsheloni, Nd̄ivho o ḥavhanya u vuwa u fhira mañwe mađuvha.

O ri u fhedza u ḥamba a ambara yunifomo a ḥa zwiliwa zwa matsheloni nga u ḥavhanya.

Mme awe vho ri vha ḥo vha isa tshikoloni ngauri ndi ḥuvha ḥawe ḥa u thoma.

Nga mañwe mađuvha u ḥo ḥuwa nga goloi i no hwala Thanyani na vhañwe vhana.

Nd̄ivho o vhona u nga Thanyani u khou vha lengisa u dzhena nd̄ilani ya u ya tshikoloni.

Ndi zwone zwe a vhidzelela ngazwo,
“Thanyani id̄ani-ha ri ḥuwe ri sa ḥo lenga.”



Nangoho vho mbo di dzhena goloini ya mme
avho uri vha vha ise tshikoloni.

Musi vhe ndilani Ndivho o vha a khou zuwa uri
u do di-phiña nga maanda tshikoloni.

Thanyani o mu vhudza uri a songo hangwa uri
tshikolo a tshi fani na Khiresh.

Hu na milayo yo vhewaho, ine arali muthu a i
pfuka u a dzhielwa vhukando.

Hezwi zwo todou ita uri a tshuwe nyana,
fhedzi mme awe vha mu khwañisa.

“Zwanu Ndivho, ni songo vhilaela, ni do vhuya
no wana khonani ntswa.”



Hu si kale vha mbo vha vho swika getheni la
tshikolo tsha Dzingahe.

“Thanyani, matsina tshikolo tshañu a tshi ho
kule nga maanda.” Ndi N

ñ

ivho a no ralo.

A vhona vhana vho đala, vhañwe vho đa na
vhomme vhañwe na vhokhotsi avho.

Ho vha hu na goloi nnzhi na dzithekisi na bisi
zwo đisaho vhana tshikoloni.

Vhahulwane vho vha vha tshi khou
đitshimbilela nga zwigwada vho takala.



Thanyani o vha sumbedza ofisi ya ḥthoho ya tshikolo, mme awe vha ḥtuwa na Nđivho.

Vha tshi dzhena vha wana mufumakadzi mulapfu o dzula kha tshidulo tshi no mona.

Mme awe vha bvisa phindulo ye vha i wana ya u sumba uri ḥwana o ḥanganedzwa.

Vho no i vhala vha ri Nđivho a sendele tsini vha mu vhudzise zwiṁwe nyana.

Vha tshi ralo Nđivho a pfa huļa u tshuwa ha musi vhe nđilani hu tshi vhuya khae.

Matsina mbudziso dzo vha dzi dza madzina awe, a vhabebi vhawe na hune a dzula hone.



DZINGAHE
PRIMARY
SCHOOL



RECEPTION



Vha tshi bva ofisini ya ḫoho ya tshikolo vha wana Thanyani o vha lindela henefho nn̄da.

A vha sumbedza ofisi ya muñwaleli he vha swika vha badela tshelede ya mutendelo.

Mme awe vha tshi onesa, Nd̄ivho o vha a tshi vho lilela u ḫuwanavho.

Thanyani a mu fhembeledza a mu sumbedza kiłasi ine a ḫo dzhena khayo.

O dovha a mu sumbedza-vho na kiłasi ine ene Thanyani a dzenakhayo.



DZINGAHE PRIMARY SCHOOL



Nđivho o mbo di vhabona vhañwe vhatukana
vhavhili vhe a dzhena navho khiresh.

O mbo di ya khavho vha thoma u amba nga u
hula na u naka ha tshikolo.

Vhothe vho sumba u tshi takalela ngauri tsho
vha tsho naka.

Vha tshi kha di amba vho takala, ha bvelela
vhatukana vhavhili vhahulwane khavho.

Vha vha vhudzisa madzina na hune vha bva
hone, vhone vha vhavhudza.

Vha thoma u vha kolela vha ri, “A si khiresh
hafha, ni songo takalela thungo.”



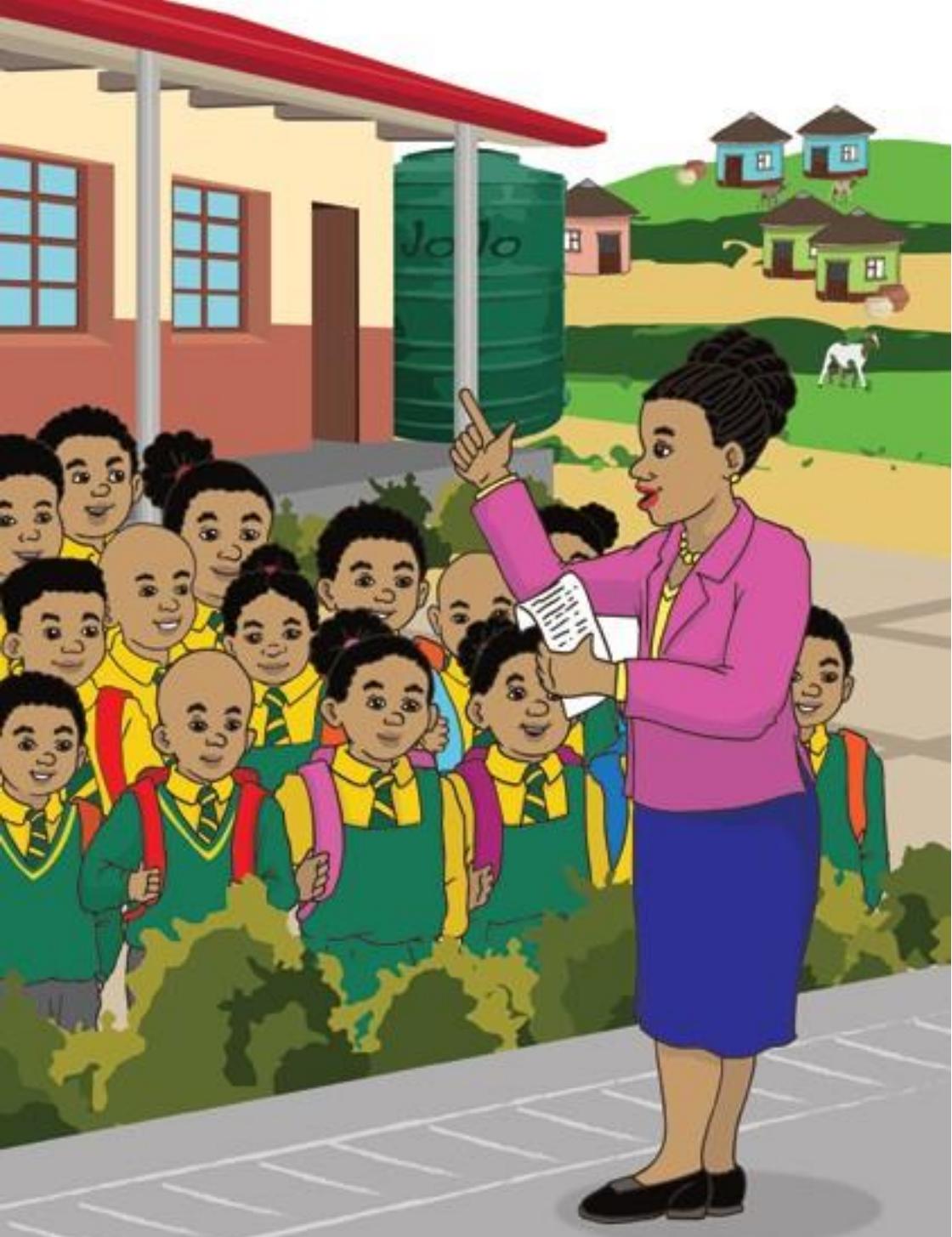
Tsimbi yo mbo di lila vhaļa vhatukana na
vhathu vhothe vha gidimela thabeloni.

Vho ya vha kuvhangana muļani, phanda ha
ofisi ya thoho yatshikolo.

Vhadededzi vho sumbedza vhana uri vha ime
nga miduba fhethu hu re namitalo.

Ho thoma ha imbiwa nyimbo mbili, ha vhaliwa
Bivhili ha kona urabeliwa.

Thoho ya tshikolo vho ḥanganedza vhana
vhothe, vha konou amba ndivhadzo.



“Tshikolo tshi dzhena nga hafu u bva kha iri ya sumbe ḋuvha ḥiñwe na ḥiñwe, hu songo vha na a no lenga.

Ni songo posa mabammbiri fhasi, ni a pose ngomu dastibini uri dzharata i dzule yo naka.

Ri tshimbila kha ndila dzo tingedzwaho nga zwidina uri ri si kande hatsi na maluvha.

Hezwo zwi ḋo ita uri hatsi na maluvha ashu zwi dzule zwe naka misi yothe.

Nga tshifhinga tsha u tamba ni ye u tambela mudavhini, hafhalaa!”

Aa

Bb

Cc

Dd

Ee

Gg

Ff



Nga murahu ha thabelo vhana vhothe vho ya kiłasini dzavho.

Hu tshimbilwa nga miduba nga u tou sielisana, hu si na u gidima-gidima.

Nđivho a tshi swika kiłasini yawe o wana hu si na ane a muđivha.

O swika a dzula kha įaini ya vhuvhili u bva phanda o ṭungufhala, a tshi khou rothisa miđodzi.

Muñwe mutukana mulapfu a ḳa a dzula nae a tshi khou mu kwengweledza.



CALENDAR



Nga murahu, mudededzi o mbo di dzhena
afho kiłasini o fara bammbiri la madzina avho.

Mudededzi vha ri: “Kha fhumule ḥwananga,
tshikolo tshi do bva hu si kale, thiri!”

Nđivho a tenda nga ḥoho a mbo di fhumula
a si tshalila.

Musi vho no vhala madzina othe, mudededzi
vho vha dzudza nga zwigwada-zwigwada.

Mudededzi avho ndi muthu wa vhutevheleli
fhedzi vhe na vhulenda.

A vha sokou hamba vhana, vha tshi kaidza
zwi a pfala uri a vha ḥodi u ḥolou dovhola.



Mudededzi vho vhudza vhana uri vha ḋo
diphiṇa nga u guda.

Sa mudededzi, a vha takaleli vhana vha no
dzula nga u tambafhedzi.

Vha ḋo vha gudisa u vhala na u ንwala,
nahone vhoṭhe vha ḋo zwikona.

Vha ḋo vha gudisa na dzinomboro uri vha
diṿhe tshivhalo tsha zwithu.

“Hu si kale ni ḋo kona u vhala u bva kha 1 u
swika kha 20. A si zwavhuđi?”

Vhana vha fhindula vha ri “Ee, ndi zwavhuđi!”



Tsimbi yo ri u lila mudededzi vha rindi
tshifhinga tsha u la na u awela.

Vhana vhothe vho bvela nnda, vho no la vha
kona u tamba.

Ndivho o dovha hafhu a tangana na dzila
khonani dzawe dza kale.

O tuwa nadzo a dzi sumbedza Matodzi, ula
ane a dzula naekilasini.

Ho mbo di vha u wana khonani ntswa lwe
vhuña havho vha vho tamba vhothe.



Tsimbi yo dovha ya lila vho^{the} vha gidimela
kilasini dzavho.

Mudededzi vho vha ^{ne}a bugu dzi re na
zwifanyiso zwa zwithu zwo fhambanaho.

Nga murahu vho vha ^{ne}a penisela na
khirayoni vha ri vha ole na u pennda.

Zwifanyiso zwavho zwo dzhiwa zwa
nambatedzwa kha luvhondo.

Vhana vho takalela uri zwifanyiso zwavho
zwo ^taniwa.



Tsimbi ya lila mudededzi vha ri ngudo dzo guma, vha do vhonana matshelo.

Ndivho a mbo gidimela kiłasini ya Thanyani a ima muñangoni.

A vhidzelela a ri, “Thanyani! tshikolo tsho bva, iđani ri ye hayani!”

Kilasi yothe ya tou fa nga zwiseo, fhedzi mudededzi vha ri Thanyani a yo amba nae.

Hayani o zuwa zwa khonani yawe ntswa, na uri duvha heļi a nga si li hangwe.

Thanyani a tshi amba zwa u vhidzelela hawe o vha a tshi mukanganyedza.

U DZHIELA NTHA

Yo ḥwalwa nga
Maxwell N Mamathuba

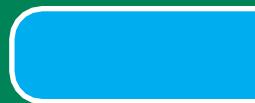
Mufanisi
Ntibile Zonke

Mudzudzanyi 1
Pandelani Claudine Rambau

Mudzudzanyi 2
Mukondeleli Constance Nembahe

Mudzudzanyi 3
Ndivhuwo Mulaudzi

Muoli
PixelPing Design



ISBN 978-1-920702-17-5



basic education

Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA



NATIONAL
READING
COALITION

• NATIONAL
• EDUCATION
COLLABORATION
• TRUST